Record Nr. UNINA9910818378903321 Autore Stephens Diana L **Titolo** Culturally proficient collaboration: use and misuse of school counselors / / Diana L. Stephens, Randall B. Lindsey; foreword by Trish Thousand Oaks, Calif., : Corwin, c2011 Pubbl/distr/stampa **ISBN** 1-4522-6962-9 1-4522-6915-7 1-4833-8740-2 Edizione [1st ed.] Descrizione fisica 1 online resource (xv, 180 p.) : ill Classificazione EDU006000 Altri autori (Persone) LindseyRandall B Disciplina 371.4 Soggetti Educational counseling Student counselors - Professional relationships Cross-cultural counseling Lingua di pubblicazione Inglese **Formato** Materiale a stampa Livello bibliografico Monografia Description based upon print version of record. Note generali Includes bibliographical references and index. Nota di bibliografia Nota di contenuto Culturally Proficient Collaboration-Front Cover; Culturally Proficient Collaboration; Table of Contents; Foreword; Acknowledgments; About the Authors; Introduction; Why This Book Is Necessary; A Practical Guide for Your Use; How to Use This Book; PART I. The Changing Role of School Counselor: Schoolwide Leadership; Introduction to Part I; Features of the Chapters; Glossary; 1. The Evolving Role of School Counselor; Getting Centered; Reflection; The Intent of This Chapter; Are you ready for this transition in the role of school counselor? Why on Earth Do I Need to Know the History of School Counseling? Counselor as Vocational Guidance Is From a Bygone Era; Who Defines the Role of School Counselor?; Counselor as Mental Health Provider; Paradigm Shift: From Reactive Services to Comprehensive Programs; Standards-Based School Counseling Services and Student Success; Are you ready for this transition in the role of school counselor?; Going Deeper; 2. 21st Century Counselors Focus on Student Achievement; Getting Centered: The Intent of This Chapter: Times Are Changing-The

New Role of School Counselor

ASCA School Counselor Performance Standards and CompetenciesThe

ASCA National Model for School Counseling Programs; Counselors Using Data as a Catalyst for Transformational Change; Data-Driven Decision-Making and Accountability; Reframing Our Thinking About Data; Reflection; An Illustration of the Benefits of Counselors Collecting and Analyzing Data; Data Collection Resources: SPARC and MEASURE; School Counselors as Powerful Leadership Agents of Change; From Gatekeeper to Transformer; Cultural Proficiency Provides a Context; Going Deeper

3. The Tools of Cultural Proficiency Provide a Framework for CollaborationGetting Centered; Suggested Guidelines as You Consider Cultural Proficiency; Concept of Intentionality; Cultural Proficiency's Inside-Out Process; Cultural Proficiency: A Paradigm Shift; Cultural Proficiency as a Lens; The Cultural Proficiency Tools; The Guiding Principles and the Barriers to Cultural Proficiency; Reflection; The Continuum and the Essential Elements: Reflection: Cultural Proficiency and Counselors; Going Deeper; 4. Counselor Collaboration Rubric: Misuse to Use; Getting Centered; Unpacking the Rubric Adjectives and VerbsAssumptions; Uses of the Rubric; Going Deeper; PART II. Maple View- Sitting in the Fire: A Context for Culturally Proficient Counseling; Introduction to Part II; Maple View School District: High School: Middle School: Elementary School: Sitting in the Fire; 5. Assessing Cultural Knowledge Through Leadership; Getting Centered; Assessing Cultural Knowledge Through Leadership; Assessing Cultural Knowledge: TSCI 21st Century Counselor Leadership Practices; Assessing Cultural Knowledge Through Leadership; My Inside-Out Learning Process Facilitating My School's Inside-Out Learning Process About School

## Sommario/riassunto

Culture

The authors make a compelling case for recognising professional school counsellors as leaders of 21st century change rather than 'gatekeepers' of the status quo. Today's school leaders need to acknowledge counsellors' value in the necessary work of providing equitable resources and opportunities for children in today's multicultural environment. Aligned with the American School Counseling Association National Model for school counselling programmes, 'Culturally Proficient Collaboration' provides a conceptual framework and practical protocols for better utilising school counsellors.

2. Record Nr. UNINA9910817084003321 Autore Dollinger Stefan Titolo New-dialect formation in Canada: evidence from the English modal auxiliaries / / Stefan Dollinger Pubbl/distr/stampa Amsterdam [Netherlands];; Philadelphia [Pa.],: John Benjamins Pub., c2008 **ISBN** 90-272-8523-3 9786613092328 1-283-09232-8 Edizione [1st ed.] 1 online resource (381 p.) Descrizione fisica Collana Studies in language companion series, , 0165-7763;; v. 97 Disciplina 427/.971 Soggetti English language - Canada - History English language - Dialects - Canada English language - Variation - Canada Canadianisms Lingua di pubblicazione Inglese **Formato** Materiale a stampa Livello bibliografico Monografia Note generali Bibliographic Level Mode of Issuance: Monograph Nota di bibliografia Includes bibliographical references and index. Nota di contenuto New-Dialect Formationin Canada Evidence from the English modal auxiliaries -- Editorial page -- Title page -- Copyright page -- Table of contents -- List of Maps -- List of Figures -- List of Tables -- About this book -- Acknowledgements -- Abbreviations -- 1 INTRODUCTION -- 1.1 Colonial Englishes and Canadian English -- 1.2 Ontario English -- 1.3 Aims of the present study -- 2 CANADIAN ENGLISH: A RESEARCH HISTORY OF THE 'OTHER' VARIETY OF NORTH AMERICAN ENGLISH --2.1 Identity, standard and variation in Canadian English -- 2.1.1 Homogeneity and evolving notions of Standard CanE -- 2.1.2 The 'standard' in reference works -- 2.1.3 Regional Canadian Englishes --2.2 Research on Canadian English prior to 1954 -- 2.3 A survey of linguistic studies on CanE -- 2.3.1 Lexis -- 2.3.2 Phonetics and Phonology -- 2.3.2.1 Canadian Raising -- 2.3.2.2 Canadian Shift --2.3.2.3 Regional surveys -- 2.3.2.3.1 Early linguistic atlas data --2.3.2.3.2 British Columbia -- 2.3.2.3.3 The Canadian Prairie: Alberta,

Saskatchewan, Manitoba -- 2.3.2.3.4 Ontario -- 2.3.2.3.5 Quebec -- 2.3.2.3.6 Maritimes - New Brunswick, Prince Edward Island, Nova Scotia

```
Topography of Canada Project -- 2.3.3 Morphology and syntax --
2.3.3.1 Disparate morphosyntactic variables -- 2.3.3.2 Syntax and
ethnic minorities of CanE -- 2.3.4 Language attitudes, pragmatics and
bilingualism -- 2.3.4.1 Language attitudes -- 2.3.4.2 Pragmatics
'proper' -- 2.3.4.3 Bilingualism: code-switching -- 2.4 Summary of
synchronic research on CanE -- 2.5 The shortage of diachronic studies
on Canadian English -- 2.5.1 Apparent-time and real-time studies --
2.5.2 Diachronic studies on Ontario English -- 2.5.3 Summary -- 3
ONTARIO 1776-1850: AN EXTERNAL LANGUAGE HISTORY -- 3.1
Preliminaries: settlement in waves -- 3.2 The first wave: American
immigration.
3.2.1 Demographic input until 1812 -- 3.2.1.1 American input --
3.2.1.2 German speakers -- 3.2.1.3 Scottish Gaelic speakers and Scots
speakers -- 3.2.1.4 The Irish before 1815 -- 3.2.1.5 French speakers
-- 3.2.1.6 Dutch settlers -- 3.2.1.7 Loyalist First Nations -- 3.2.1.8
Other immigrant groups -- 3.2.2 The size of the population in 1812 --
3.3 The second wave -- 3.3.1 Disentangling dialects: Scottish, Irish and
regional English English -- 3.3.1.2 Scottish immigrants: Gaelic, Scots
and Scottish English -- 3.3.1.3 Irish immigration -- 3.3.1.4 Post-1815
American immigration -- 3.3.1.5 German immigration -- 3.3.1.6 Other
immigrant groups -- 3.3.2 Social stratification of second wave
immigrants -- 3.3.3 Benchmarks of Early Ontarian society -- 3.3.3.1
Schools and education -- 3.3.3.2 Demographic developments and
mobility before the railway -- 3.4 Summary -- 4 THE CORPUS OF EARLY
ONTARIO ENGLISH, PRE-CONFEDERATION SECTION (CONTE-pC) -- 4.1
External periodization -- 4.2 Internal period division -- 4.3 What
makes a text Ontarian? -- 4.3.1 Geographical considerations -- 4.3.2
Questions of allegiance -- 4.3.2.1 Anne Powell -- 4.3.2.2 Eleanora
Hallen -- 4.3.3 Summary -- 4.4 Corpus design -- 4.4.1 Source
materials: genres selected -- 4.4.2 Social stratification -- 4.4.3 SIN
speakers -- 4.4.4 Corpus size and sampling -- 4.5 Text samples --
4.5.1 Local Ontario newspapers -- 4.5.2 Diaries -- 4.5.3 Letters: the
'letters received' at the Archives of Ontario -- 4.6 Coding and text
headers -- 5 NEW-DIALECT FORMATION IN EARLY ONTARIO -- 5.1 Two
scenarios for the origin of CanE -- 5.1.1 Bloomfield (1948) -- 5.1.2
Scargill (1957) and (1985) -- 5.2 Polygenetic theories of colonial
Englishes -- 5.2.1 Notions of swamping -- 5.2.2 Dialect mixing proper
-- 5.2.2.1 Founder principle -- 5.2.2.2 Colonial lag -- 5.2.3 Dialect
mixing in early Ontario.
5.3 New-dialect formation theory (Trudgill 2004) -- 5.3.1 Tabula rasa
situations -- 5.3.2 Some other models -- 5.3.3 Six key processes --
5.3.4 Three stages in new-dialect formation -- 5.3.4.1 Stage I: when
adults accommodate -- 5.3.4.2 Stage II: Children select -- 5.3.4.3
Stage III: The majority principle -- 5.3.4.4 Focussing -- 5.3.5
Homogeneity and drift in CanE -- 5.3.6 Some problems of applying
new-dialect formation theory -- 5.4 Summary -- 6 LATE MODERN
ENGLISH MODAL AUXILIARIES: METHODOLOGICAL CONSIDERATIONS --
6.1 Definitions and terminology -- 6.1.1 Formal characteristics --
6.1.2 Modality: root, deontic, dynamic, epistemic and other concepts --
6.1.3 Epistemic uses since LModE: increase, stagnation or decline? --
6.2 Semantic areas: choosing variables -- 6.2.1 Permission, ability and
possibility: CAN/COULD and MAY/MIGHT -- 6.2.2 Obligation and
necessity: MUST and HAVE TO -- 6.2.3 Volition and futurity: SHALL and
WILL -- 6.2.4 SHOULD, WOULD and OUGHT TO -- 6.3 Methodological
considerations -- 6.3.1 Comparing distributions: the parallel corpora
-- 6.3.2 Methodological caveat I: the letter sections -- 6.3.3
Methodological caveat II: how to trace historical connections -- 7 CAN
```

-- 2.3.2.3.7 Newfoundland (and Labrador) -- 2.3.2.4 The Dialect

(COULD) vs. MAY (MIGHT) -- 7.1 A diachronic sketch of CAN and MAY -- 7.2 Sentence types -- 7.2.1 Overall development in EModE and LModE -- 7.3 Semantic notions of CAN and MAY -- 7.3.1 Overall figures: distribution of functions -- 7.3.2 CAN in Root possibility and Permission uses -- 7.3.3 CAN in 25-year periods -- 7.3.4 CAN vs. MAY and the three stages of new-dialect formation -- 7.3.4.1 Middle vs. Lower Class speakers -- 7.3.4.2 Different levels of development and a new stage I -- 7.3.4.3 CONTE-pC and Trudgill (2004) -- 7.3.5 Longterm developments of epistemic and root uses -- 7.3.6 Summary --7.4 Functions of COULD and MIGHT -- 7.4.1 Negative contexts. 7.4.2 Affirmative contexts -- 7.4.3 COULD and MIGHT and the three stages of new-dialect formation -- 7.5 COULD and MIGHT: epistemic developments -- 7.6 Conclusion -- 8 MUST vs. HAVE TO -- 8.1 The variables MUST and competing semi-modals -- 8.1.1 HAVE TO -- 8.1.2 Controlling the variable contexts -- 8.2 The rise of HAVE TO -- 8.3 The modalities of MUST and HAVE TO -- 8.3.1 Development of LModE epistemic MUST -- 8.3.2 Coding for epistemic necessity: LModE competition -- 8.3.3 Epistemic and root uses: longterm perspective --8.4 Three stages of new-dialect formation and the rise of HAVE TO --8.5 Summary -- 9 SHALL vs. WILL -- 9.1 The prescriptive rule and previous research -- 9.2 SHALL and WILL -- 9.2.1 Semantic notions and the variable context -- 9.2.2 Data selection -- 9.2.3 SHALL and WILL and the choice of independent variables -- 9.2.3.1 Genre (text type) -- 9.2.3.2 Sentence type -- 9.2.4 SHALL and WILL in the first person -- 9.2.4.1 Diachronic development -- 9.2.4.2 SIN-speakers --9.2.4.3 Social class -- 9.2.4.4 SHALL and WILL and the three stages --9.2.5 SHALL and WILL in the second and third persons -- 9.2.5.1 Type of subject -- 9.2.5.2 Voice -- 9.2.5.3 The three stages -- 9.2.6 Summary -- 10 SHOULD, WOULD and OUGHT TO -- 10.1 The variable context -- 10.1.1 LModE variants -- 10.1.2 Semantic notions -- 10.2 Hypothetical SHOULD and WOULD -- 10.3 Non-hypothetical OUGHT TO, SHOULD and WOULD -- 10.3.1 LModE diachronic development in non-hypotheticals -- 10.3.2 Hypotheticals and non-hypotheticals in the three stages -- 10.4 Epistemic modality in early CanE -- 10.4.1 OUGHT TO -- 10.4.2 WOULD -- 10.4.3 SHOULD -- 10.5 Summary --11 CONCLUSION -- 11.1 The modals in early Canadian English -- 11.2 Epistemicity and late-modern CanE -- 11.3 Colonial lag and the founder principle -- 11.4 M. Bloomfield (1948) or Scargill (1957,1985). 11.5 The modal auxiliaries and the three stages of new-dialect formation -- 11.6 Dating Canadian English: focussing -- 11.7 Further research avenues -- 12 APPENDICES -- Appendix 1: Corpus of Early Ontario English -- Appendix 2: Ontario names -- Appendix 3: Immigration data -- Appendix 3.1: British Isles immigration --Appendix 3.2: Arrivals at Quebec -- Appendix 3.3: First land surveys -- Appendix 3.4: Ontario districts -- Appendix 4: Demographic studies around 1812 -- Appendix 5: Social networks in early Ontario --Appendix 6: Semi-Modals in early CanE -- Appendix 7: Statistics for CAN (COULD) / MAY (MIGHT) -- Appendix 7.1 -- Appendix 7.2 --Appendix 7.3 -- Appendix 7.4 -- Appendix 7.5 -- Appendix 7.6 --Appendix 7.7 -- Appendix 7.8 -- Appendix 7.9 -- Appendix 7.10 --Appendix 7.11 -- Appendix 8: Statistics for MUST / HAVE TO --Appendix 8.1 -- Appendix 8.2 -- Appendix 8.3 -- Appendix 8.4 --Appendix 9: Statistics for SHALL / WILL -- Appendix 9.1 -- Appendix 9.2 -- Appendix 9.3 -- Appendix 10: Statistics for SHOULD / WOULD / OUGHT TO -- Appendix 10.1 -- Appendix 10.2 -- Appendix 10.3 --Appendix 10.4 -- BIBLIOGRAPHY -- General Index -- The series Studies in Language Companion Series.

18th- and 19th-century Canadian English in a framework of newdialect formation. The study assesses features of the modal auxiliaries. tracing influences to British and American input varieties, parallel developments, or Canadian innovations. The findings are based on the Corpus of Early Ontario English, pre-Confederation Section, the first electronic corpus of early Canadian English. The data, which are drawn from newspapers, diaries and letters, include original transcriptions from manuscript sources and texts from semi-literate writers. While the overall results are generally coherent with new-dialect formation theory, the Ontarian context suggests a number of adaptations to the current model. In addition to its general Late Modern English focus. New-Dialect Formation in Canada traces changes in epistemic modal functions up to the present day, offering answers to the loss of root uses in the central modals. By comparing Canadian with British and American data, important theoretical insights on the origins of the variety are gained. The study offers a sociohistorical perspective on a still understudied variety of North American English by combining language-internal features with settlement history in this first monograph-length, diachronic treatment of Canadian English in real time.